

Zasady ogólne obowiązujące na terenie Cognor S.A. oddział Ferrostał w Siemianowicach Śląskich

General rules in force at Cognor S.A. oddział Ferrostał w Siemianowicach Śląskich

Prosimy pamiętać, że na terenie firmy Cognor S.A. obowiązują następujące zasady/

Please note the following rules at Cognor S.A.

	Stosuj się do zasad i przepisów ruchu drogowego. <i>Respekt general traffic rules.</i>		Palenie wyrobów tytoniowych dozwolone jest tylko w wyznaczonych miejscach. <i>Smoking is only allowed in designated areas.</i>
	Na terenie zakładu poruszaj się wyłącznie po wyznaczonych drogach. <i>When walking use the pedestrian ways.</i>		Zakaz samodzielnego poruszania się po halach produkcyjnych bez zgody pracownika Cognor S.A. <i>It is forbidden to move around the production halls without the permission of a Cognor S.A. employee.</i>
	Parkowanie, rozładunek i załadunek dozwolony jest w miejscach do tego celu wyznaczonych. <i>Parking, loading and unloading only at designated places.</i>		Zakaz korzystanie z telefonu podczas jazdy samochodem. <i>Prohibition of mobile phone use while driving.</i>
	Stosuj się do znaków nakazu. <i>Follow the mandatory signs.</i>		Poruszaj się z prędkością 20 km/h. <i>Move with the speed of up 20 km/h.</i>
	Na mapie znajdują się punkty pierwszej pomocy. <i>On the map, there are first aid points.</i>		Zakaz fotografowania i filmowania bez zgody osoby kierującej z Cognor S.A. <i>No photographs and films.</i>

O każdym wypadku lub zdarzeniu potencjalnie wypadkowym powiadom pracownika Cognor S.A.,

w razie konieczności wezwij pogotowie Ratunkowe – nr. alarmowy 112

Notify an employee of Cognor S.A. about any accident or potentially accidental event, if necessary, call an ambulance – emergency no. 112

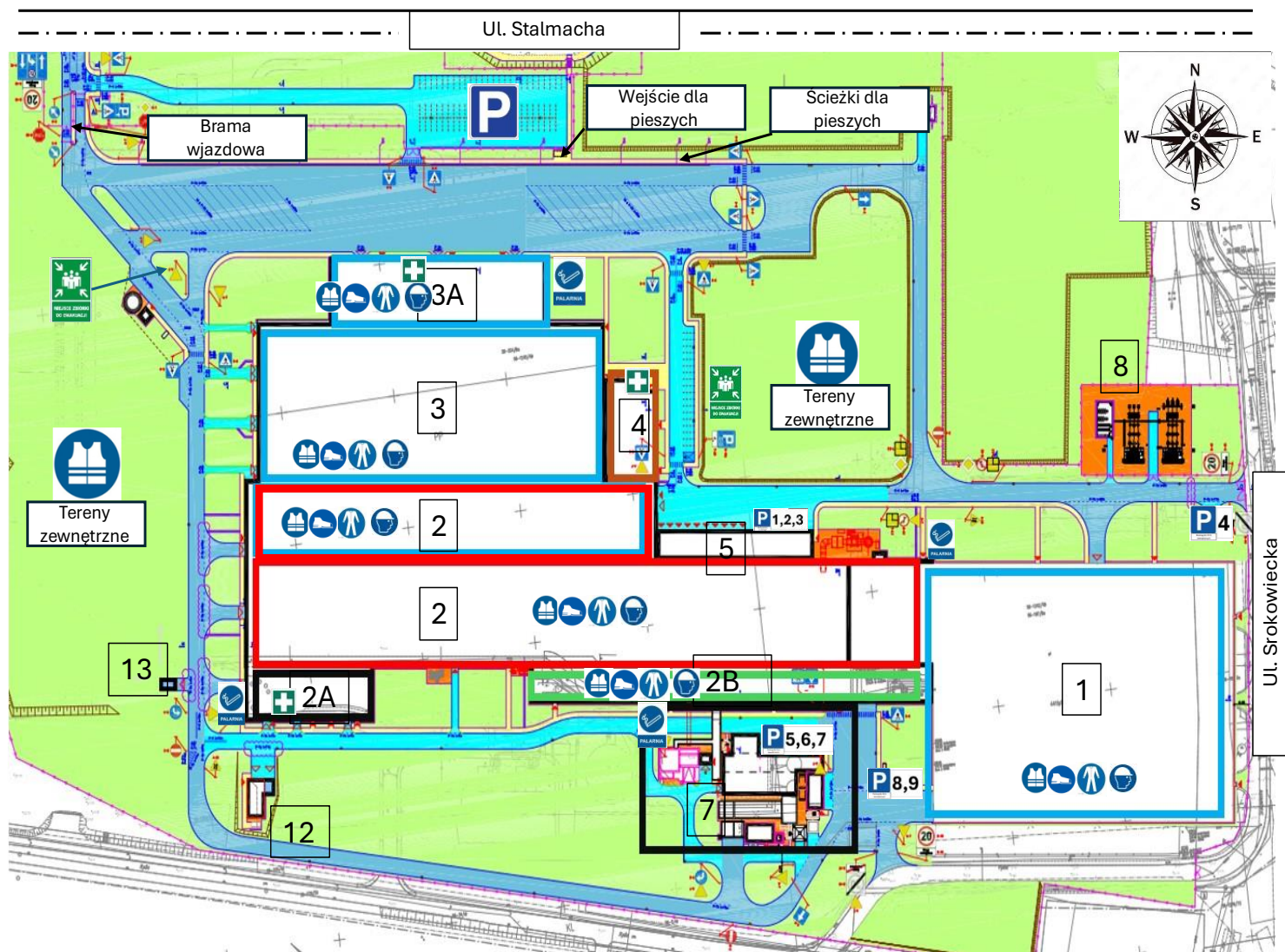
Adres: / Address: Cognor S.A. oddział Ferrostał w Siemianowicach Śląskich, ul. Stalmacha 8, 41-16 Siemianowice Śląskie

Przyjęcie karty stanowi potwierdzenie zapoznania się z zasadami panującymi na terenie zakładu i obliuguje do ich przestrzegania.

Adoption of the card confirms that you are familiar with the rules of the plant and obliges you to comply with them.

Uwaga: Za nie stosowanie się do powyższych wytycznych grozi usunięcie z terenu Cognor S.A oddział Ferrostał w Siemianowicach Śląskich oraz może być nałożona nota obciążeniowa w wysokości 1000 zł.

Attention: Non-compliance with the above guidelines may result in removal from the premises of Cognor S.A oddział Ferrostał w Siemianowicach Śląskich You may also get a charge note of 1000 PLN.



Numer	Nazwa
1	Magazyn
2	Ciąg produkcyjny
2A	Utrzymanie ruchu
2B	Tokarnia i osprzęt
3	Magazyn Automatyczny/załadunek
4	Budynek administracji
5	Budynek elektryczny
7	WTP-oczyszczalnia
8	Stacja transformatorowa
12	Magazyn smarów i olejów
13	Wiata



Nr.1,2,3,4,
5,6,7,8